

1. OLANCHIYO - SAN LORENZO - TOCOA

1-8.HOSPITAL EN GENERAL

CODIGO		CANTIDAD
1-8-01.	JUEGO DE INSTR. PARA DIAGNOSIS Y CURACION	3 JUEGOS
1-8-02.	CARRO PARA USO MEDICO	3 JUEGOS
1-8-03.	INSTRUMENTOS Y ARTICULOS PARA HOSPITAL	3 JUEGOS
1-8-04.	ARTICULOS DESCARTABLES MEDICOS	3 JUEGOS
1-8-05.	ROPA DE USO HOSPITALARIO	3 JUEGOS
1-8-06.	CARRO PARA TRANSPORTAR PACIENTES	3
1-8-07.	REGULADOR DE VOLTAJE	3 JUEGOS
1-8-08.	REGULADOR DE VOLTAJE	3 JUEGOS
1-8-09.	TERMO ELECTRICO	3 JUEGOS
1-8-10.	TERMO ELECTRICO	3 JUEGOS

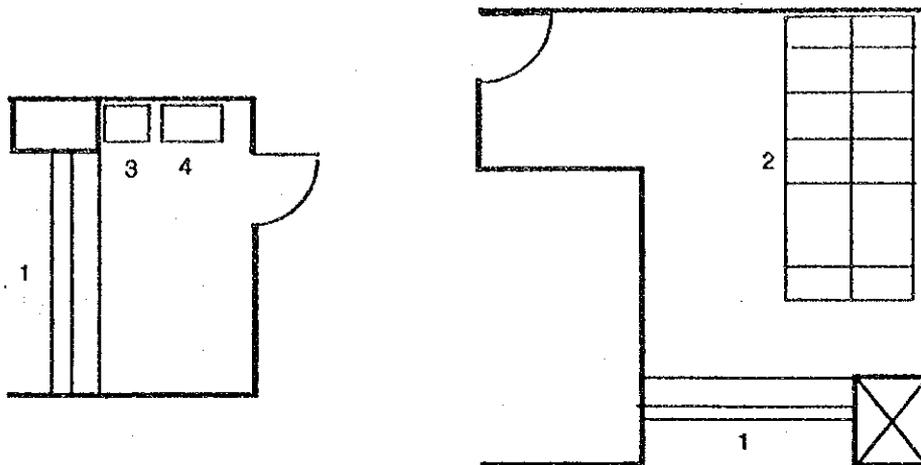
2. HOSPITAL ESCUELA

CODIGO		CANTIDAD
2-01.	EQUIPO DE RAYOS X	1 JUEGO
2-02.	EQUIPO DE RAYOS X	1 JUEGO
2-03.	REVELADOR AUTOMATICO	1
2-04.	CONTADOR AUTOMATICO DE GLOBULOS	1

3. VEHICULOS PARA TRANSPORTAR PACIENTES

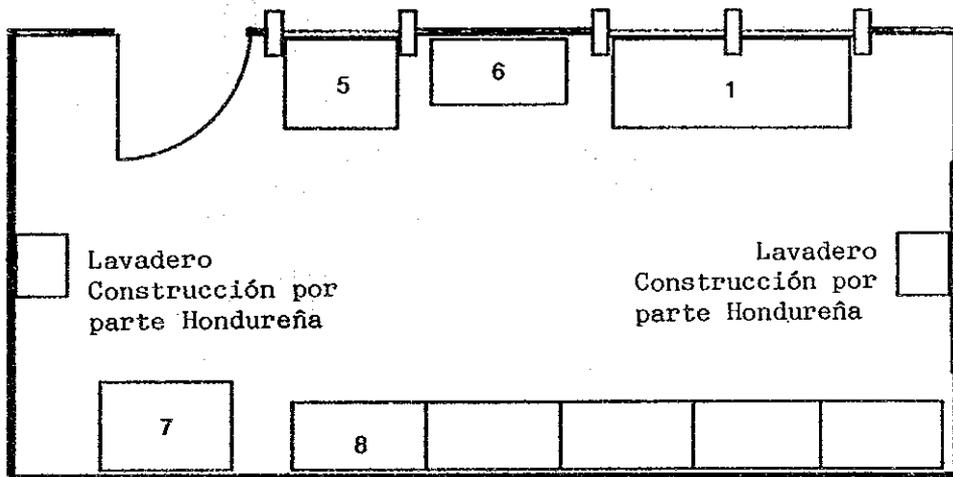
CODIGO	CANTIDAD
3-01. VEHICULOS PARA TRANSPORTA PACIENT	4

2 PLANOS



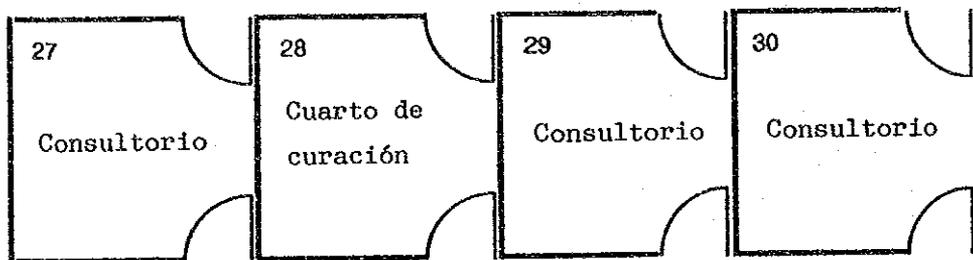
1 Mesa de recepción para los pacientes

2 Historial clínico

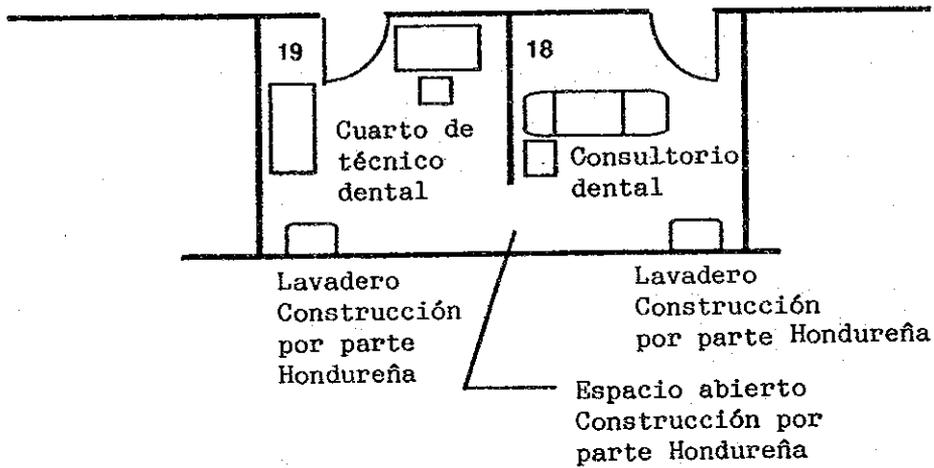


3 Farmacia

No.	NOMBRE DEL EQUIPO	
1	Mesa de recepción	
2	Casillero móvil	
3	Sistemas de parlantes	120 V, Tierra
4	Central telefónica	120 V, Tierra
5	Escritorio	
6	Armario de medicina	
7	Refrigerador p/medic.	120 V
8	Estante de medicina	

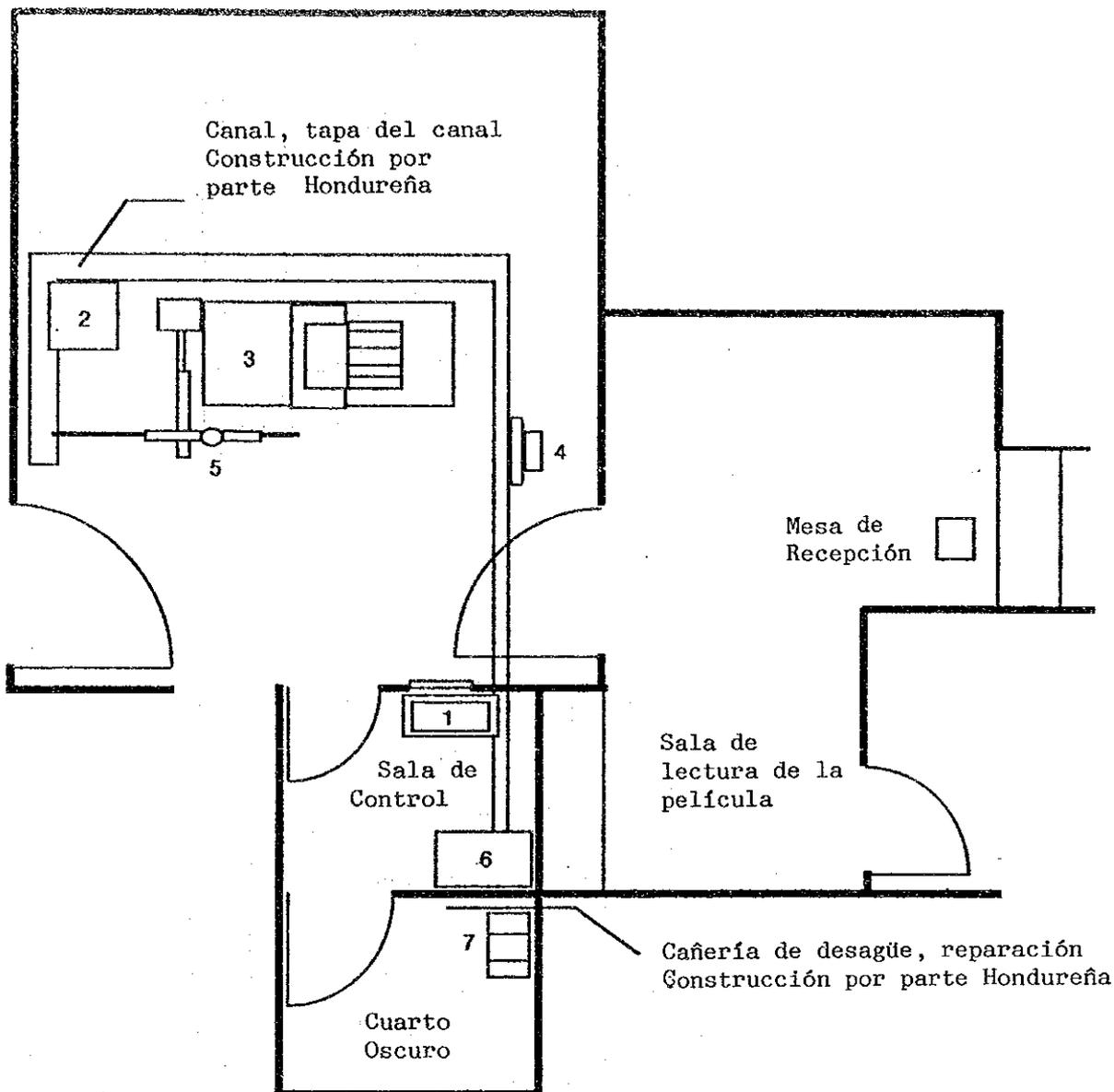


Sala de espera



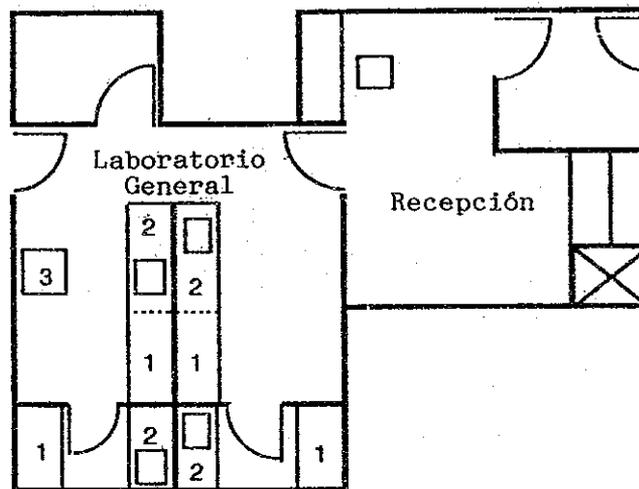
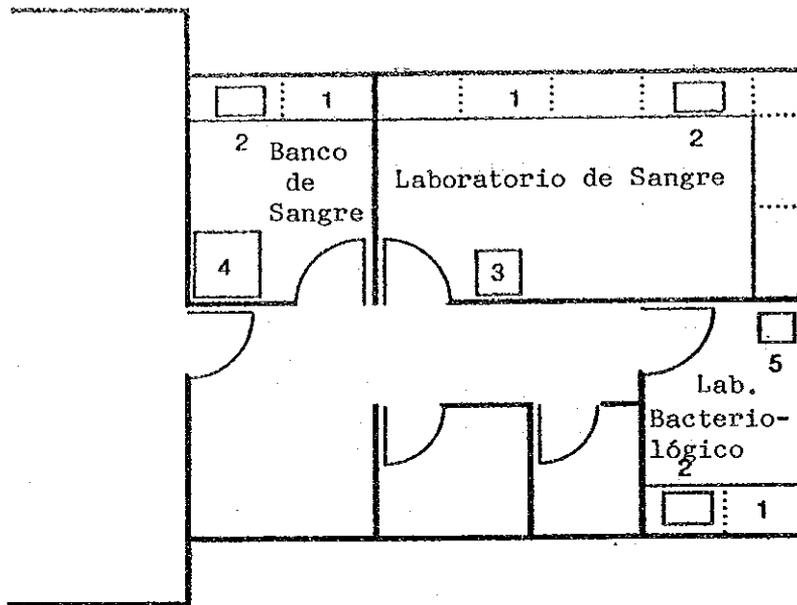
No.	NOMBRE DEL EQUIPO	ELECTRIC.	AGUA/DES.
1	Unidad p/uso dental	120V(2)	agua/des.
2	Rayos X dental	120V	

4 Consultorio de Odontología



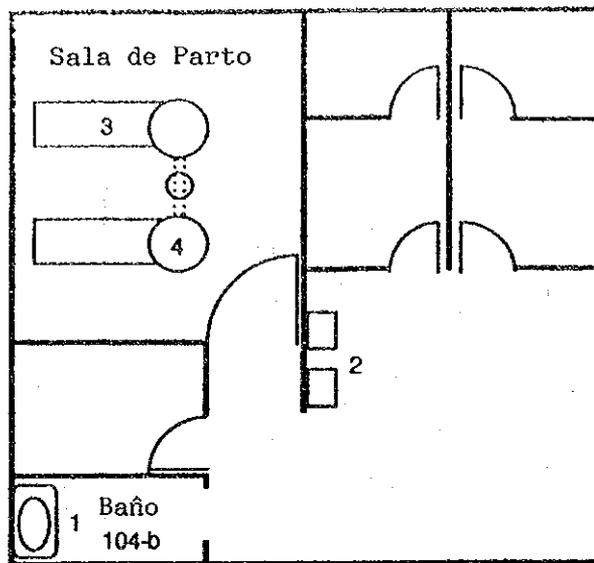
No.	NOMBRE DEL EQUIPO	ELECTRICIDAD	AGUA/DES.
1	Unidad de control	50KVA/3p208V	
2	Generador		
3	Cama de rayos X		
4	Estante de Bucki		
5	Estante del tubo		
6	AVR		
7	Reveladora		Agua/des.

5 Sala de rayos X

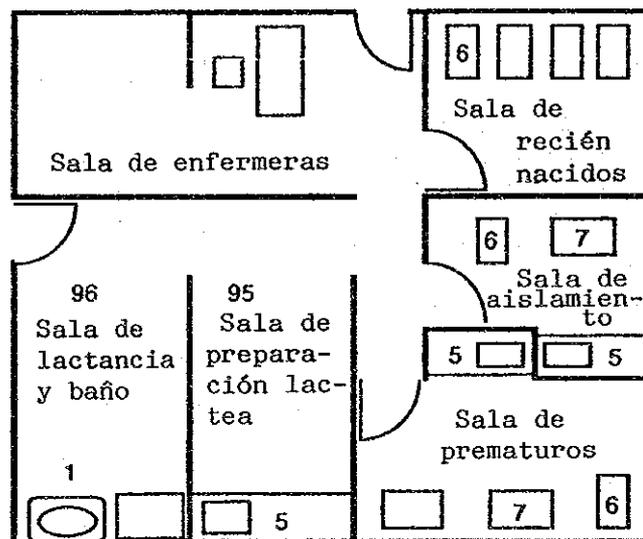


No.	NOMBRE DEL EQUIPO	ELECTRICIDAD	AGUA/DESAGUE
1	Mesa de experiment.		
2	Lavadero		Agua/Desagte
3	Refrigeradora	120V	
4	Refrig. de sangre	120V	
5	Incubadora	120V	

6 Laboratorio

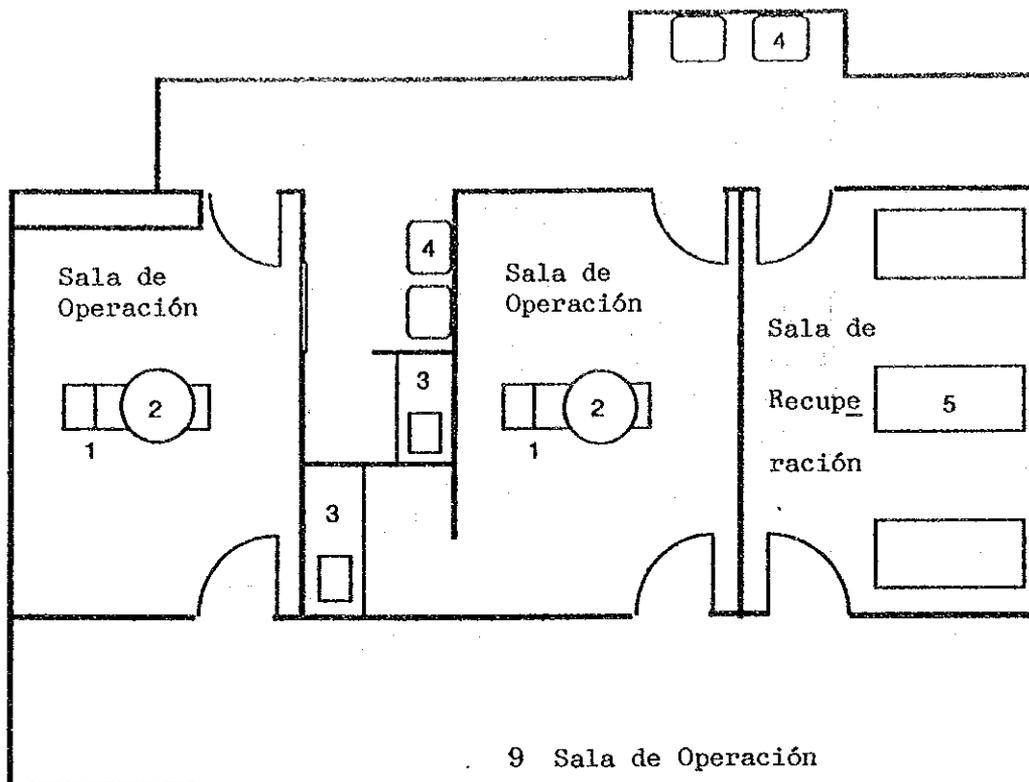


7 Sala de Parto

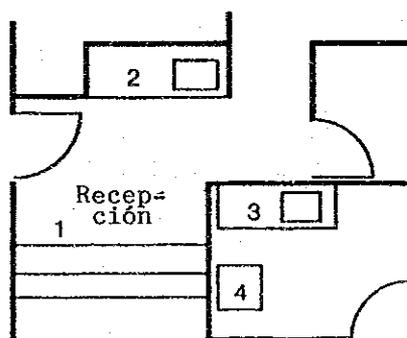


8 Sala de Recién nacidos

No.	NOMBRE DEL EQUIPO	ELECTRIC.	AGUA/DES.
1	Baño	120V	agua/des.
2	Lavadero	120V	agua/des.
3	Mesa de parto		
4	Lampara cielítica	120V	
5	Lavadero	120V	agua/des
6	Cama de recién nac		
7	Incubadora	120V	



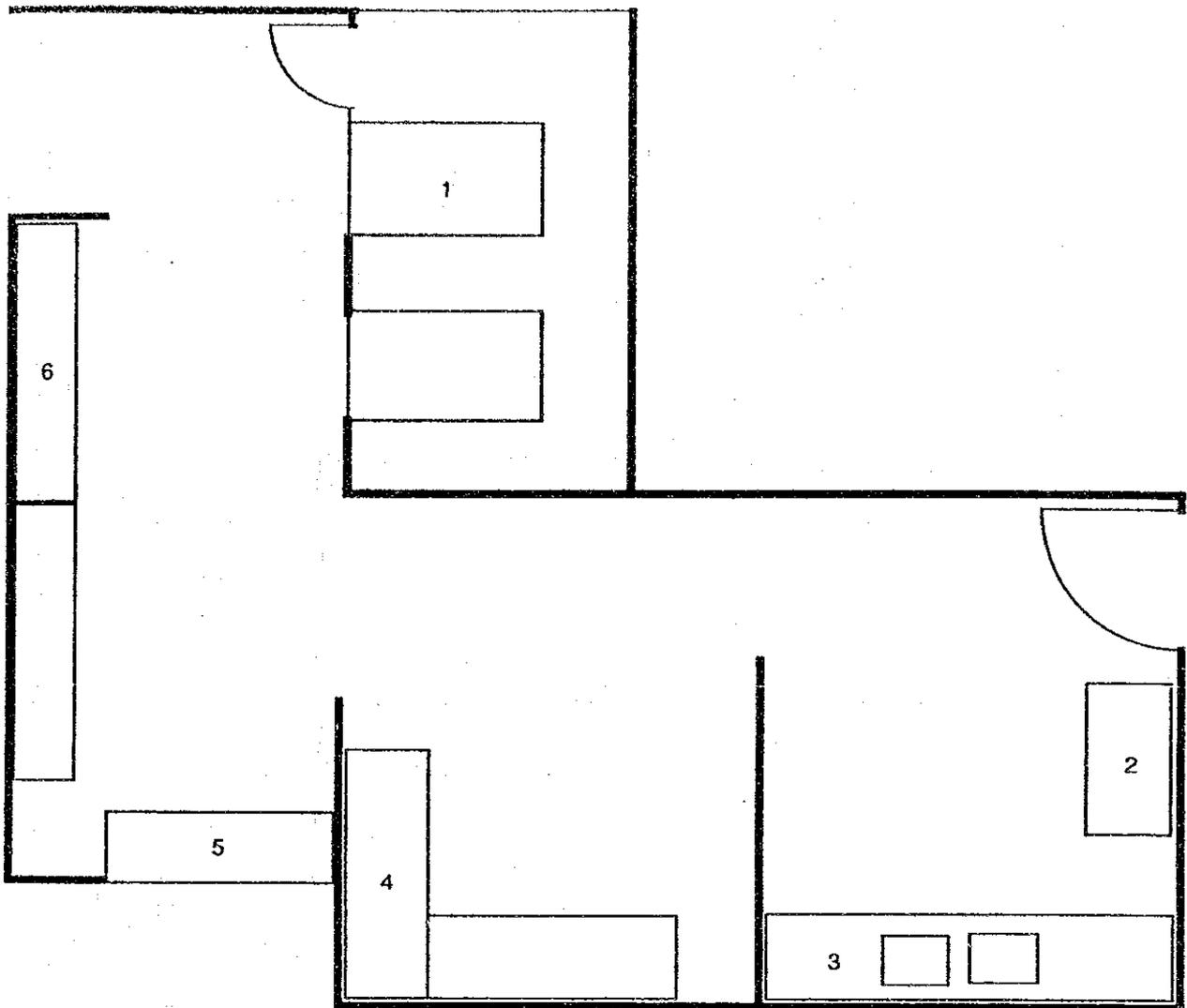
No.	NOMBRE DEL EQUIPO	ELECTRIC.	AGUA/DES.
1	Mesa de operación		
2	Lampara cielítica	120V	
3	Lavadero		agua/des.
4	Lavadero	120V	agua/des.
5	Cama de recuperac.		



Sala de tratamiento de basura

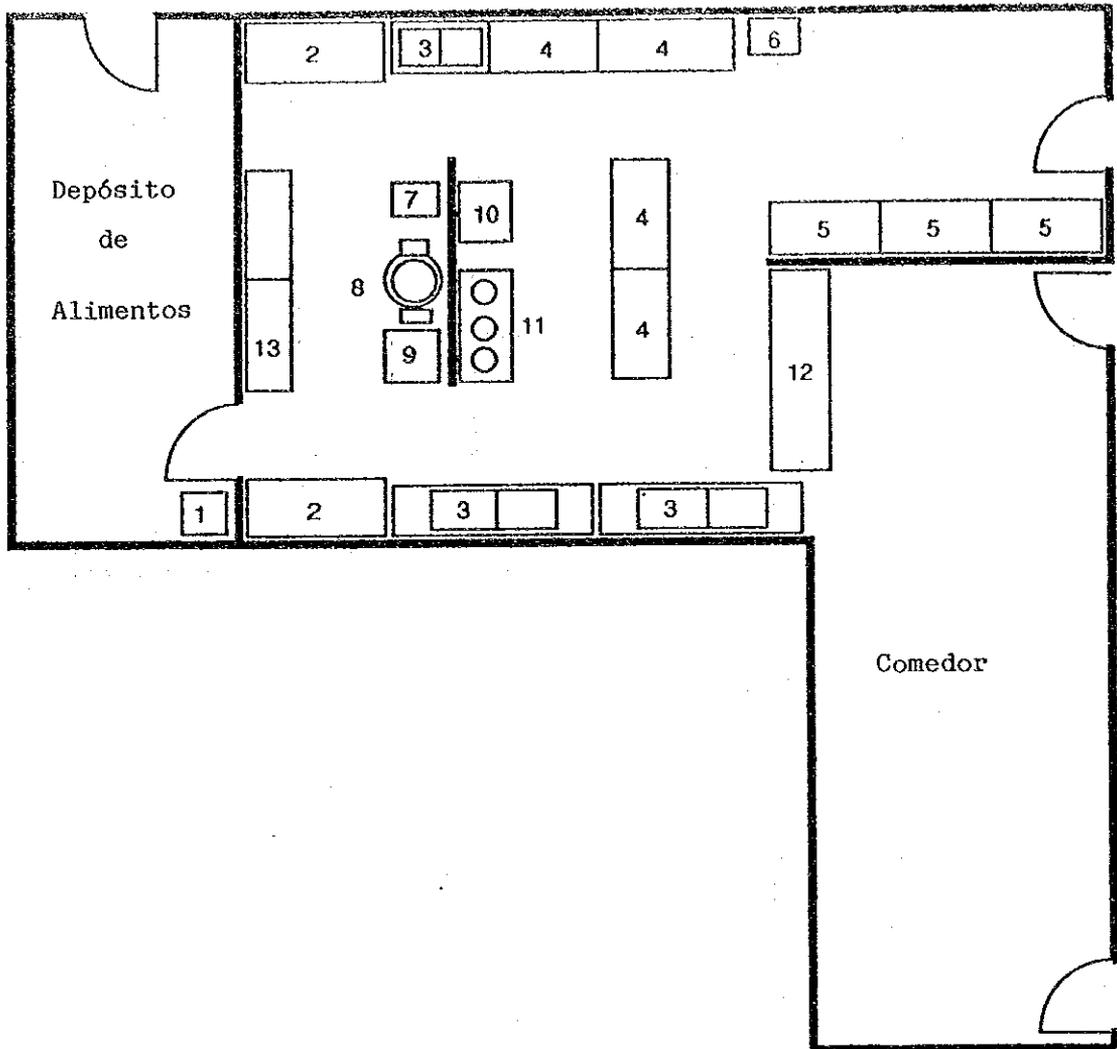
10 Pabellón de pacientes (estación de enfermeras)

No.	NOMBRE DEL EQUIPO	ELECTRIC.	AGUA/DES.
1	Mesa de recepción		
2	Mesa de trabajo	120V	agua/des.
3	Lavadero		agua/des.
4	Esteriliz. de bacín		agua/des.



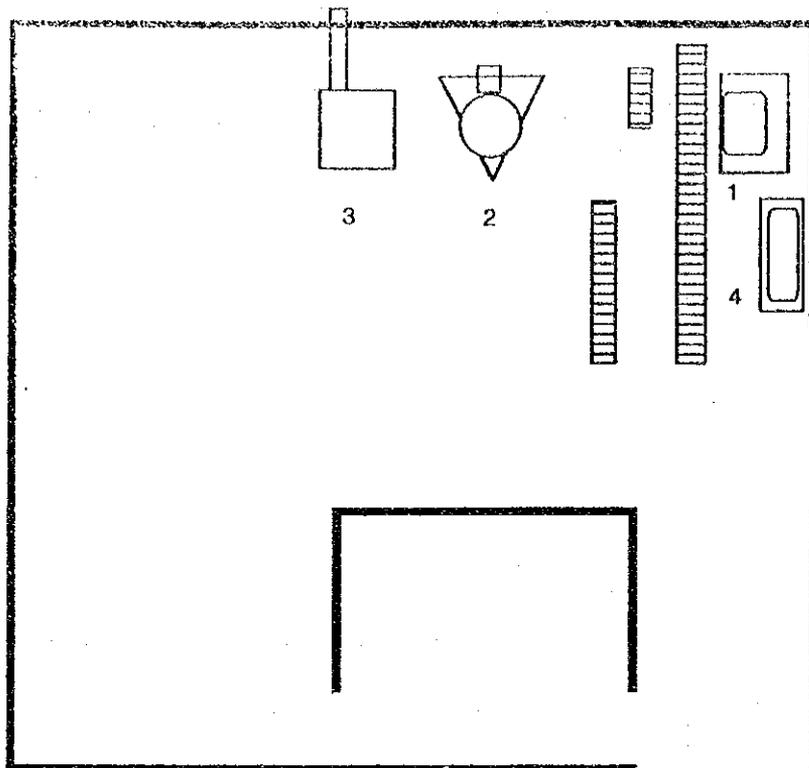
No.	NOMBRE DEL EQUIPO	ELECTRICIDAD	AGUA/DES.
1	Autoclave	22kw/3p208V, 0.1kw/1p120V	
2	Condicionador de guantes	0.8kw/1p120V	
3	Lavadero		agua/des.
4	Mesa de trabajo		
5	Mesa de recepción		
6	Estante p/instrumentos		

1 1 Central de Esterilización

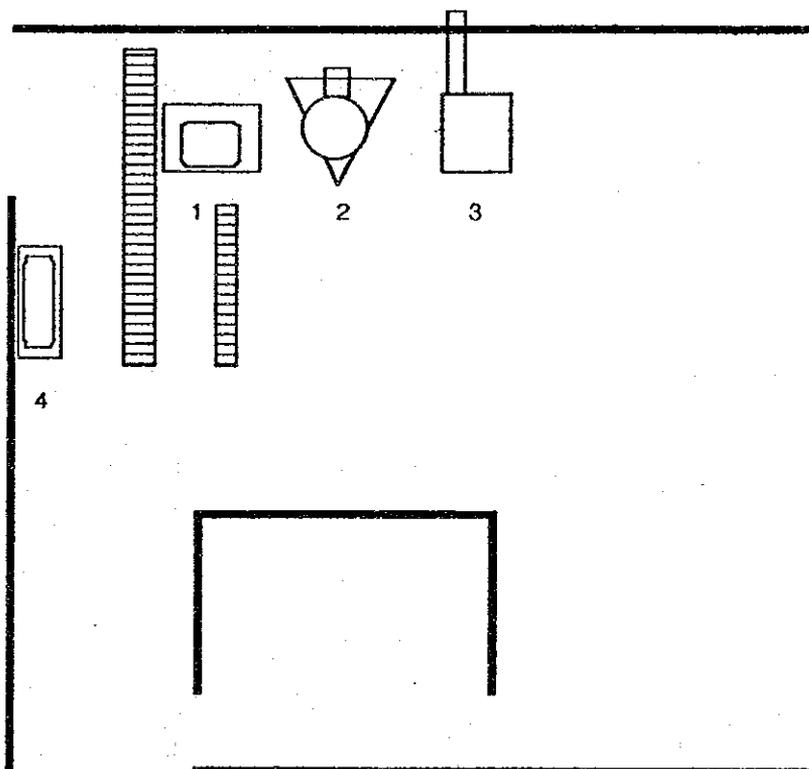


No.	NOMBRE DEL EQUIPO	ELECTRICIDAD	AGUA/DESAGUE
1	Caldera eléctrica	10kw/3p208V	agua/desague
2	Refrig. y congelad.	0.8kw/3p208V	
3	Lavadero		agua/desague
4	Mesa de trabajo		agua/desague
5	Alacena de vajillas		
6	Fábrica de hielos	0.6kw/1p120V	agua/desague
7	Equipo para fritura	3kw/3p208V	
8	Hervidor con toldo	15kw/3p208V	agua/desague
9	Cacerola con toldo	12kw/3p208V	agua/desague
10	Cocina eléctrica	6kw/3p208V	
11	Horno eléctrico	26kw/3p208V	
12	Mostrador		
13	Compartimiento		

1 2 Comedor

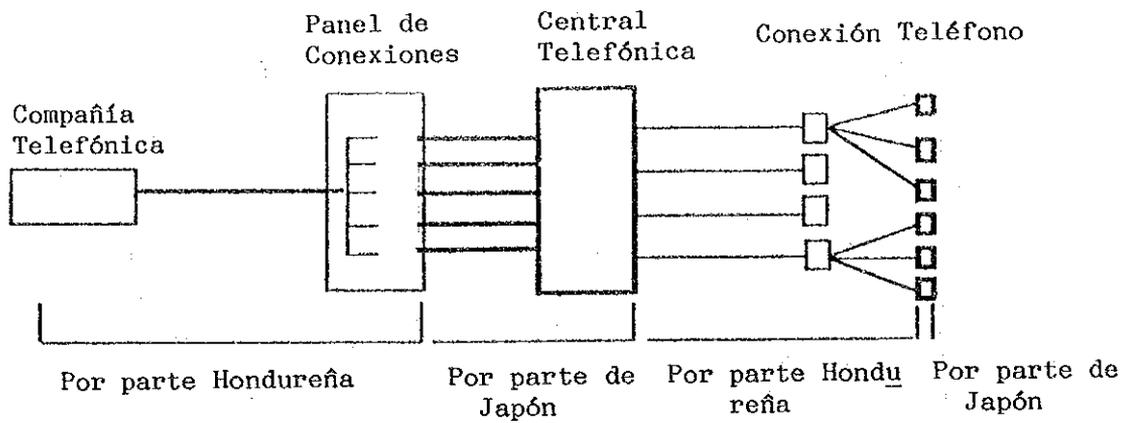


Lavandería
13
(OLANCHITO)

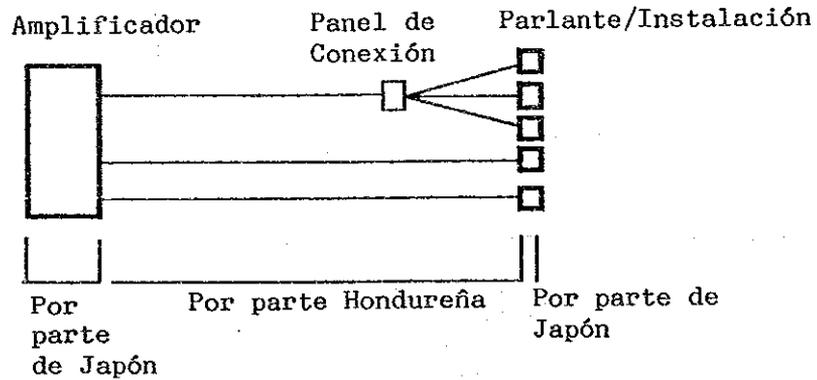


Lavandería
14
(TOCOA)

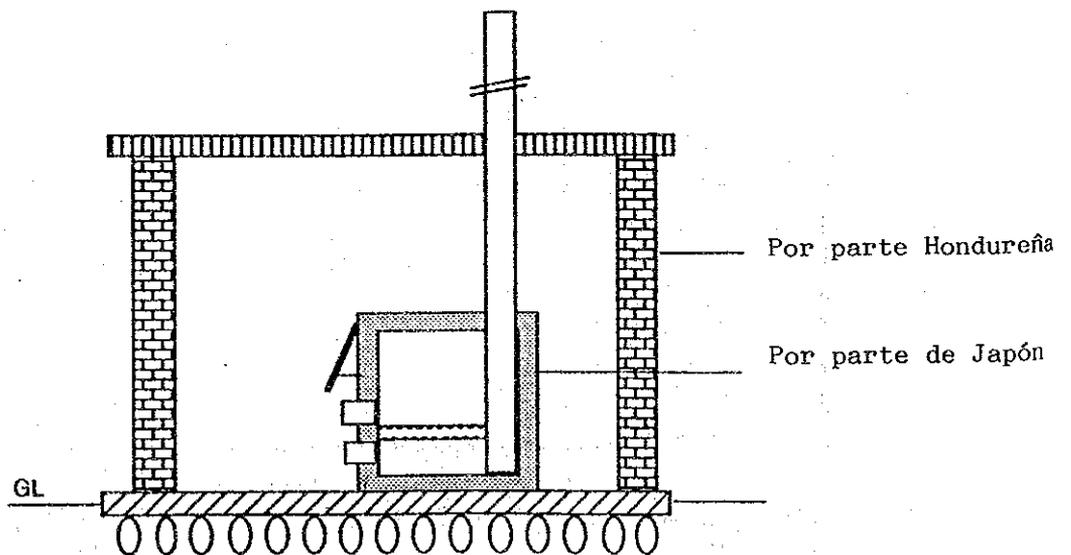
No.	NOMBRE EQUIPO	ELECTRICIDAD	AGUA/DES./VENT.
1	Lavadora	1kw/3p208V	agua/desague
2	Exprimidora	1.5kw/3p208V	desague
3	Secadora	15kw/3p208V	ventilación
4	Lavadero		agua/desague



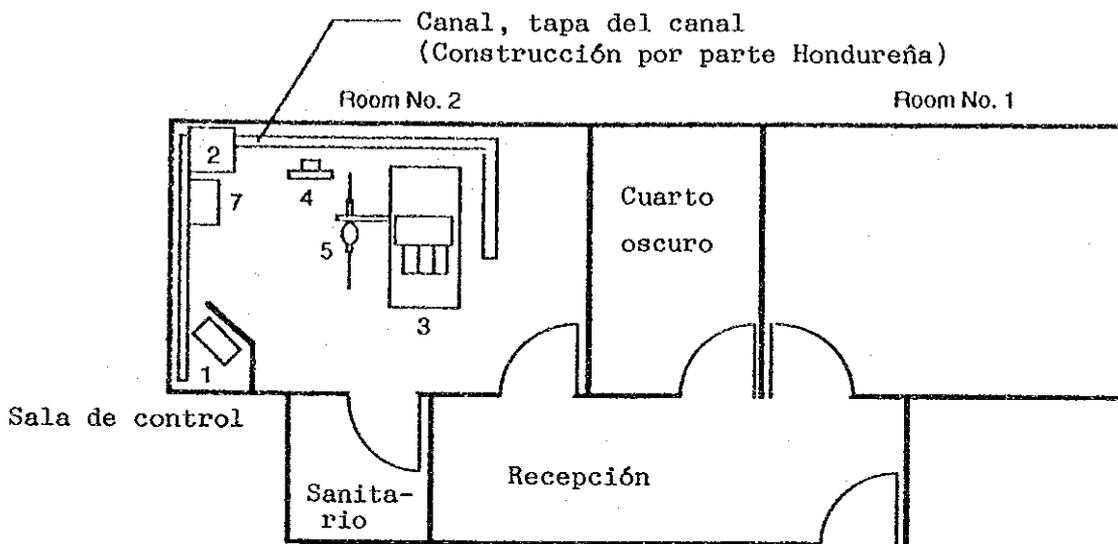
1 5 Obra Telefónica



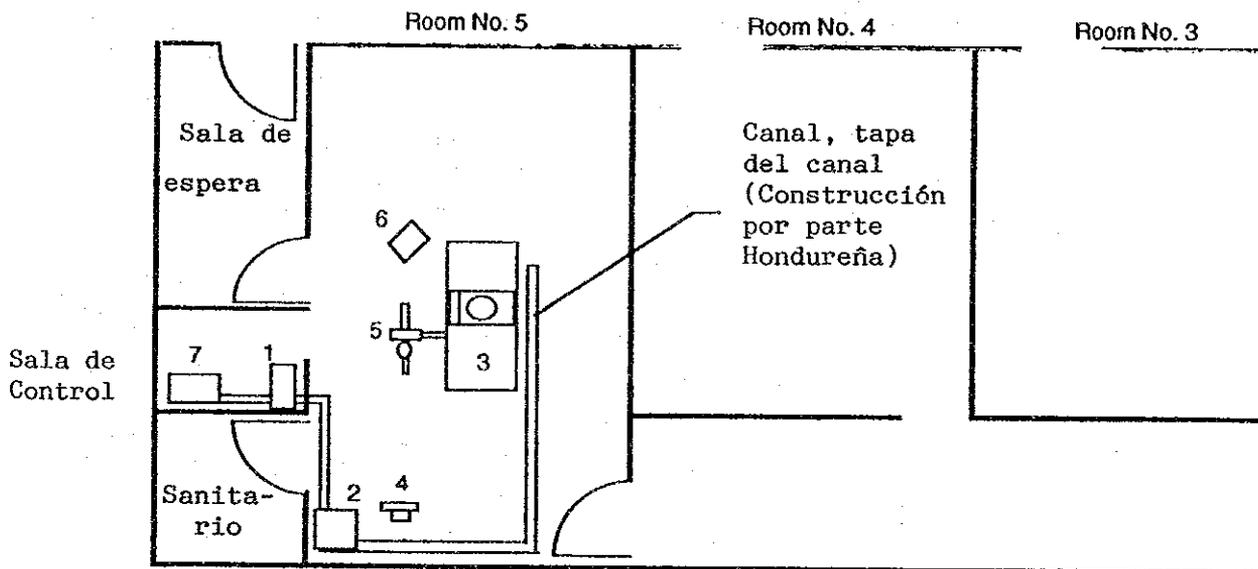
1 6 Sistema de parlantes



1 7 Incinerador



Block Materno Infantil
(Sala de Rayos X)



Block de consulta externa
(Sala de Rayos X)

No.	NOMBRE DEL EQUIPO	ELECTRICIDAD
1	Unidad de control	50KVA/3p220V
2	Generador	
3	Cámara de rayos X	
4	Estante del bucky	
5	Estante del tubo	
6	Monitor del televisor	
7	AVR	

3. MIEMBROS DE LAS MISIONES DE ESTUDIO

3-1 MISION DEL ESTUDIO DE DISEÑO BASICO

Estudio del Diseño Básico (19/abril - 18/mayo de 1992)

- (1) Dr. Shuzo KANAGAWA (Jefe)
Depto. Cooperación Internacional
Centro Nacional de Medicina Hospitalaria del
Ministerio de Salud del Japón
(19 de abril - 2 de mayo, 1992 14 días)
- (2) Sr. Shoji OZAWA (Control del Plan/Cooperación
Financiera no Reembolsable)
1a. Div. del Estudio de Diseño Básico
Depto. de Coop. Financiera no Reembolsable - JICA
(19 de abril - 2 de mayo, 1992 14 días)
- (3) Sr. Norito NAITO (Jefe de Operación/Plan de Equipos I
/ Control y Mantenimiento)
Daiichi Health Care Facility Consultants Inc.
(19 de abril - 18 de mayo, 1992 30 días)
- (4) Sr. Taiji NAKATANI (Plan de Equipos II/ Plan de
instalaciones)
Daiichi Health Care Facility Consultants Inc.
(19 de abril - 18 de mayo, 1992 30 días)
- (5) Sr. Takeshi KANDA (Administración hospitalaria)
Daiichi Health Care Facility Consultants Inc.
(19 de abril - 9 de mayo, 1992 15 días)
- (6) Sr. Kozo NAKATANI (Suministro/ Cómputo)
Daiichi Health Care Facility Consultants Inc.
(19 de abril - 9 de mayo, 1992 15 días)
- (7) Srta. Ryoko TAKEDA (Intérprete)
Daiichi Health Care Facility Consultants Inc.
(19 de abril - 18 de mayo, 1992 30 días)
- (8) Sr. Itsuo ISHIYAMA (Intérprete)
Daiichi Health Care Facility Consultants Inc.
(19 de abril - 18 de mayo, 1992 30 días)

3-2 MISION DE PRESENTACION DEL BORRADOR DEL INFORME FINAL

Presentación del Borrador del Informe Final

(2 de agosto - 17 de agosto de 1992)

- (1) Dr. Seiki TATENO (Jefe/ Plan Hospitalaria)
Daiichi Health Care Facility Consultants Inc.
(5 de agosto - 12 de agosto, 1992 8 días)

- (2) Sr. Masao SHIKANO (Control del Plan/ Cooperación
Financiera no Reembolsable)
Daiichi Health Care Facility Consultants Inc.
(7 de agosto - 15 de agosto, 1992 9 días)

- (3) Sr. Norito NAITO (Jefe de Operación/Plan de Equipos
I/ Control y Mantenimiento)
Daiichi Health Care Facility Consultants Inc.
(2 de agosto - 17 de agosto, 1992 16 días)

- (4) Sr. Taiji NAKATANI (Plan de Equipos II/Plan de
Instalaciones)
Daiichi Health Care Facility Consultants Inc.
(2 de agosto - 17 de agosto, 1992 16 días)

- (5) Sr. Takeshi KANDA (Administración Hospitalaria)
Daiichi Health Care Facility Consultants Inc.
(2 de agosto - 17 de agosto, 1992 16 días)

- (6) Srta. Tyoko TAKEDA (Intérprete)
Daiichi Health Care Facility Consultants Inc.
(2 de agosto - 17 de agosto, 1992 16 días)

4. PROGRAMAS DE ESTUDIO

4-1 Misión de Estudio de Diseño Básico
(19 de abril - 18 de mayo, 1992)

Día	Fecha	Miembros	Itinerario	Estadía.
1º	19/Abr. (Dom.)	Kanagawa, Ozawa, Naito, T.Nakatani Takeda, Ishiyama	Salida de Tokio (17:00 AA-026) Llegada a Miami (21:17)	Miami
2º	20/Abr. (Lun.)	Kanagawa, Ozawa, Naito, T.Nakatani Takeda, Ishiyama	Salida Miami (11:25 AA-935) Llegada Tegucigalpa (11:56) Visita a Oficina JICA Entrega de Informe Inicial Discusión sobre cronograma e intercambio de informaciones	Teguci- galpa
3º	21/Abr. (Mar.)	Kanagawa, Ozawa, Naito, T.Nakatani Takeda, Ishiyama	Visita a SECPLAN Presentación y entrega del Informe Inicial Visita a la Embajada Presentación del Informe Inicial Visita al Ministerio Reunión con Div. de Hospitales y PRONASSA	Teguci- galpa
4º	22/Abr. (Miér.)	Kanagawa, Ozawa, Naito, T.Nakatani Takeda, Ishiyama	Reunión con Ministerio de Salud, entrega del Informe Inicial, Entrega del Cuestionario, Explicación del Sistema de Cooperación, reunión sobre prioridades del Proyecto	Teguci- galpa

Día	Fecha	Miembros	Itinerario	Estadía.
5º	23/Abr. (Jue.)	Kanagawa, T.Nakatani Takeda	Estudio del Hospital Esperanza, similar a los hospitales proyectados	Teguci- galpa
		Ozawa, Ishiyama	Tegucigalpa	
6º	24/Abr. (Vier.)	Kanagawa, Ozawa, T.Nakatani Takeda, Ishiyama	Estudio del Hospital Escuela	Teguci- galpa
		Kangawa, T.Nakatani Takeda	Recopilación de informes sobre MSH	
		Ozawa, Naito, Ishiyama	Recopilación de informaciones sobre BID	
7º	25/Abr. (Sáb.)	Kanagawa, Ozawa, Naito, T.Nakatani Takeda	Estudio del sitio Salida Tegucigalpa (7:40 SAHSA-514) Llegada La Ceiba (8:30) Estudios de construcción de los Hospitales Olanchito y Tocoa	La Ceiba
		Ishiyama	Traducción de Informes	Teguci- galpa
		Kanda, T.Nakatani	Salida Tokio (17:20 AA-026) Llegada Miami (21:17)	Miami
8º	26/Abr. (Dom.)	Kanagawa, Ozawa, Naito, Nakatani	Análisis de informes	La Ceiba
		Ishiyama	Traducción de informes	Teguci- galpa
		Kanda, K.Nakatani	Salida Miami(11:25 AA- 953) Llegada Tegucigalpa (11:56)	

Día	Fecha	Miembros	Itinerario	Estadía.
13º	1/mayo (Vier.)	Naito, Kanda, Takeda	Estudio del Hospital San Lorenzo	Teguci- galpa
		T.Nakatani K.Nakatani Ishiyama	Estudio del Hospital Esperanza	
14º	2/mayo (Sáb.)	Naito, Kanda, Takeda, T.Nakatani Ishiyama, K.Nakatani	Estudio del Hospital San Fracisco	Teguci- galpa
15º	3/mayo (Dom.)	Naito, Kanda, Ishiyama	Traslado a San Pedro Sula	San Pedro Sula
		T.Nakatani Takeda K.Nakatahi	Traslado a La Ceiba	La Ceiba
16º	4/mayo (Lun.)	Naito, Kanda, Ishiyama	Estudio de los Hospitales Puerto Cortes, Noroccidental y Progreso	San Pedro Sula
		T.Nakatani Takeda K.Nakatahi	Estudio de los Hospitales Olanchito, Tocoa y Atlántida	La Ceiba
17º	5/mayo (Mar.)	Naito, Kanda, Ishiyama	Estudio de los Hospitales Santa Bárbara y Roberto Suezo Córdoba	Teguci- galpa
		T.Nakatani Takeda K.Nakatahi	Traslado de La Ceiba a Tegucigalpa Reunión con Ministerio de Salud Pública	
18º	6/mayo (Miér.)	Naito, T.Nakatani K.Nakatani Takeda	Reunión con el Ministerio de Salud Pública (sobre equipos e instalaciones)	Teguci- galpa
		Kanda Ishiyama	Estudio de las informaciones recopiladas	
		Naito, T.Nakatani K.Nakatani Takeda, Kanda, Ishiyama	Informe a JICA	
19º	7/mayo (Jue.)	Kanda K.Nakatani	Salida de Tegucigalpa hacia Japón (TA210 7:20)	México
		Naito T.Nakatani Takeda Ishiyama	Reunión con Ministerio de Salud Pública y PRONASSA	Teguci- galpa

Día	Fecha	Miembros	Itinerario	Estadía.
9º	27/Abr. (Lun.)	Kanagawa, Ozawa, Naito, T.Nakatani Takeda	Salida La Ceiba 6:00 SAHSA-091) Llegada a Tegucigalpa (7:00)	Teguci- galpa
		Kanagawa, Ozawa Naito, Kanda, K.Nakatani T.Nakatani Takeda, Ishiyama	Reunión con Ministerio de Salud	
10º	28/Abr. (Mar.)	Kanagawa, O zawa, Naito, Takeda	Reunión sobre Minutas con Ministerio de Salud Pública	Teguci- galpa
		K.Nakatani T.Nakatani Ishiyama	Inspección Hosp. Escuela, Estudios sobre la ciudad, productos disponibles, distribuidores	
		Kanda	Estudio de las informaciones recopiladas	
11º	29/Abr. (Miér.)	Kanagawa, Ozawa, Naito, Takeda	Firma e intercambio de la Minuta en el Despacho del Ministro, Informe a la Embajada y a JICA	Teguci- galpa
		K.Nakatani T.Nakatani Ishiyama	Estudio del mercado (laboratorio, lavadora, muebles, equipos médicos)	
		Kanda	Análisis de las informaciones recopiladas	
12º	30/Abr. (Jue.)	Kanagawa, Ozawa	Regreso al país (TA210 7:00)	México
		Naito, Kanda, Takeda	Reunión con Ministerio de Salud, recepción de informaciones	Teguci- galpa
		K.Nakatani T.Nakatani Ishiyama	AM Estudio del Mercado (cocina) PM Inspección al Hospital Santa Teresa	Esperanza

Día	Fecha	Miembros	Itinerario	Estadía.
20º	8/mayo (Vier.)	Naito, Ishiyama	Visita al Centro de Formación Profesional, Reunión con PRONASSA, Ministerio de Salud Pública y Depto. de Mantenimiento y Reparaciones, visita al mismo	Tegucigalpa
21º	9/mayo (Sáb.)	T.Nakatani Takeda	Reunión con PRONASSA Estudio del mercado	Tegucigalpa
22º	10/mayo (Dom.)	Naito, T.Nakatani Takeda Ishiyama	Estudio de las informaciones	Tegucigalpa
23º	11/mayo (Lun.)	Naito, T.Nakatani Takeda Ishiyama	Estudio de las informaciones	Tegucigalpa
		T.Nakatani Takeda	Reunión con PRONASSA	
24º	12/mayo (Mar.)	Naito, T.Nakatani Takeda	Estudio del sitio de San Lorenzo Visita al Hospital Sur	Tegucigalpa
		Ishiyama	Traducción de informaciones	
25º	13/mayo (Miér.)	Naito, T.Nakatani Takeda	Reunión con Ministerio de Salud	Tegucigalpa
		Naito Ishiyama	Reunión con la Cruz Roja	
		T.Nakatani Takeda	Reunión con Hospital Escuela Reunión con PRONASSA	
		Naito, T.Nakatani Takeda Ishiyama	Visita a la Clínica Viera (Privada)	
26º	14/mayo (Jue.)	Naito, T.Nakatani Takeda Ishiyama	Reunión con el Ministerio de Salud	Tegucigalpa
27º	15/mayo (Vier.)	Naito, T.Nakatani Takeda Ishiyama	Informe a la Embajada	Tegucigalpa
		T.Nakatani Takeda	Reunión con PRONASSA	
28º	16/mayo (Sáb.)	Naito, T.Nakatani Takeda Ishiyama	Salida de Tegucigalpa hacia Japón 9TA210 7:20) México (DL403 16:00) Llegada a Los Angeles	Los Angeles

Día	Fecha	Miembros	Itinerario	Estadía.
29º	17/mayo (Dom.)	Naito, T.Nakatani Takeda Ishiyama	Salida de Los Angeles (ANA NH005 13:00)	Avión
30º	18/mayo (Lun.)	Naito, T.Nakatani Takeda Ishiyama	Llegada a Tokio (16:30)	

4-2 Misión de Presentación del Borrador del Informe Final
(2 de agosto - 17 de agosto, 1992)

Día	Fecha	Miembros	Itinerario	Estadía.
1º	2/Ago. (Dom.)	Naito, T.Nakatani Kanda Takeda	Salida de Tokio (12:00 JAL-006) Llegada a Nueva York (11:30)	Nueva York
2º	3/Ago. (Lun.)	Naito, T.Nakatani Kanda Takeda	Salida N.Y. (7:21 AA- 1291) Llegada Miami (10:16) Salida Miami (11:25 AA-953) Llegada Tegucigala (11:50) Reunión con JICA Visita al Ministerio de Salud Pública Entrevista con Dr. Ramón Pereira, Vice- ministro Visita a la Embajada	Teguci- galpa
3º	4/Ago. (Mar.)	Naito, T.Nakatani Kanda Takeda	Visita a Municipalidad San Lorenzo, reunión con SANAA Estudio del Hospital San Lorenzo	Teguci- galpa
4º	5/Ago. (Miér.)	Naito, T.Nakatani Kanda Takeda	Visita a SANAA, USAID, SECPLAN, PRONASSA	Teguci- galpa
		Tateno (Jefe)	Salida Tokio (17:20 AA-026) Llegada Miami (21:17)	Miami
5º	6/Ago. (Jue.)	Naito, T.Nakatani Kanda Takeda	Reunión con BANMA y Ministerio de Salud Pública	Teguci- galpa
		Tateno	Llegada a Tegucigalpa (AA-953)	
		Taneno, Shikano Naito	Visita a JICA	
		Tateno, Shikano Naito, T.Nakatani Kanda Takeda	Reunión de la Misión	

Día	Fecha	Miembros	Itinerario	Estadía.
6º	7/Ago. (Vié.)	Tateno, Shikano Naito, T.Nakatani Kanda Takeda	Visita a Municipalidad San Lorenzo Reunión y estudio sobre sistema de agua Estudio del Hospital San Lorenzo	Teguci- galpa
7º	8/Ago. (Sáb.)	Tateno, Shikano Naito, T.Nakatani Kanda Takeda	Estudio del Hospital San Francisco	Teguci- galpa
8º	9/Ago. (Dom.)	Tateno, Shikano Naito, T.Nakatani Kanda Takeda	Reunión de la Misión	Teguci- galpa
9º	10/Ago. (Lun.)	Tateno, Shikano Naito, T.Nakatani Kanda Takeda	Visita al Ministerio de Salud, Vice- Ministro Presentación del Borrador	Teguci- galpa
		Tateno, Shikano Naito, T.Nakatani Kanda Takeda	Visita a la Embajada Estudio del Hospital Escuela	
		Equipo consultor	Reunión con PRONASSA	
10º	11/Ago. (Mar.)	Tateno, Shikano, Naito	Presentación del Borrador en Ministerio de Salud Pública	Teguci- galpa
		Equipo consultor	Reunión con PRONASSA y BID	
11º	12/Ago. (Miér.)	Tateno, Shikano, Naito	Entrevista con el Vice-Ministro de Salud Pública en el Ministerio Firma de la Minuta por el jefe de la Misión, Dr. Tateno	Teguci- galpa
		Tateno, Shikano	Informe a la Embajada y JICA	
		Equipo consultor	Salida para el estudio de los Hospitales Olanchito y Tocoa	Tera

Día	Fecha	Miembros	Itinerario	Estadía.
12º	13/Ago. (Jue.)	Tateno, Shikano	Salida hacia Japón vía El Salvador	El Salvador, Nueva York
		Equipo consultor	Estudios de Hospitales Olanchito y Tocoa	Teguci- galpa
13º	14/Ago. (Vié.)	Naito, T.Nakatani Kanda, Takeda	Reunión con BANMA, Ministerio de Salud, PRONASSA Informe a Emabajada y JICA	Teguci- galpa
14º	15/Ago. (Sáb.)	Naito, T.Nakatani Kanda, Takeda	Salida Tegucigalpa (8:00 SH-808) Llegada Miami (13:00) Salida Miami (16:30 AA-754) Llegada Nueva York (19:16)	Nueva York
15º	16/Ago. (Dom.)	Naito, T.Nakatani Kanda, Takeda	Salida Nueva York (13:30 JAL-005)	
16º	17/Ago. (Lun.)	Naito, T.Nakatani Kanda, Takeda	Llegada a Tokio	

5. LISTA DE LAS PERSONAS ENTREVISTADAS

5-1 Misión de Estudio del Diseño Básico

Embajada del Japón en Honduras

- | | |
|--------------------------|--------------------|
| 1. LIC. TAKASHI MIYAZAKI | EMBAJADOR |
| 2. LIC. SHIGERU NAKAMURA | PRIMERO SECRETARIO |
| 3. DR. KUROSU | MEDICO |

Oficina de JICA en Honduras

- | | |
|--------------------------|---|
| 1. LIC. TAKASHI NAGASE | DIRECTOR |
| 2. LIC. NAOKI KAMIJOU | OFFICIAL |
| 3. ING. CESAR A. MORALES | OFFICIAL |
| 4. DRA. KUMIKO OOHARA | ESPECIALISTA EN DESARROLLO Y
PLANIFICACION DE SERVICIOS DE
SALUBRIDAD PUBLICA |

La Republica de Honduras

- | | |
|--------------------------------|---|
| 1. DR. CESAR A. CASTELLANOS | MINISTRO DE SALUD PUBLICA |
| 2. DR. JOSE RAMON PEREIRA | VICE MINISTRO DE SALUD PUBLICA |
| 3. DR. RICARDO OCHOA ALCANTARA | SUB-DIRECTOR DE HOSPITALES NAC. |
| 4. DR. VICTOR MANUEL MELENDEZ | JEFE DIVISION DE HOSPITALES |
| 5. DRA. LIA MIREYA MINEROS | DIVISION DE HOSPITALES |
| 6. DRA. TELMA SOLIMAN HERRERA | DIVISION DE HOSPITALES |
| 7. DRA. MARIA ANGELICA MILLA | DIVISION DE HOSPITALES |
| 8. DRA. ROSARIO CABANAS | DIVISION DE HOSPITALES |
| 9. DRA. MARIA HELEMA RIVAS | PRONASSA |
| 10. ING. ALFONSO DERAS | PRONASSA |
| 11. ING. CRISTOBAL SERVELLON | PRONASSA |
| 12. DR. MARCO BOGRAN | DIRECTOR GENERAL : HOSPITAL ESCUELA |
| 13. DR. GASPAR VALLECILLO | DIRECTOR ATENCION : HOSPITAL ESCUELA |
| 14. DR. CESAR CACERES | DIRECTOR SERVICIOS DE APOYO :
HOSPITAL ESCUELA |
| 15. LIC. IOLANI DE BERTTETY | DIRECTOR ADMINISTRATIVA :
HOSPITAL ESCUELA |
| 16. ING. EDWIN PINTO | JEFE DE MANTENIMIENTO HE :
HOSPITAL ESCUELA |

17. DR. JOSE LUIS PINTO	DIRECTOR : HOSPITAL SAN FRANCISCO
18. SR. EDGARDO CARRANZA	PERITO MERCANTE ADMISTRACION : HOSPITAL SAN FRANCISCO
19. DR. HERNANDO CORCAMO	DIRECTOR : HOSPITAL PROGRESO
20. DR. FELIZ ORLANDO SERANO	DIRECTOR : HOSPITAL PUERTO CORTES
21. DR. ARTURO BENDANA PIUEL	DIRECTOR : HOSPITAL MARIO CATARINO R.
22. DR. HECTOR HERNANDEZ	DIRECTOR : HOSPITAL ATLANTIDA
23. DR. FRANCISCO RODRIGUSEZ V.	DIRECTOR : HOSPITAL LA PAZ
24. DR. RAMON ANTONIO PEREZ	DIRECTOR : HOSPITAL GABRIELA ALVARADO
25. DR. CARLOS HUMBERTO RAMIREZ	DIRECTOR : HOSPITAL DEL SUR
26. DR. JAIME LOPEZ	DIRECTOR : HOSPITAL SANTA BARBARA
27. DR. EDGERDO ALONZO	DIRECTOR : HOSPITAL VIERA
28. LIC. PETER N.CROSS	DIRECTOR/HONDURAS : MSH
29. LIC. CARLOS RAFAEL RAMIREZ	ESPECIALISTA SECTORIAL : BID
30. LIC. DIEGO AVILA	ASESOR DE LA PRESIDENCIA
31. LIC. NANUEL BUCEDA	VICE MINISTRO DE SECPLAN
32. LIC. GUADALUPE HUNG	DIRECTORA CTI
33. ING. JUAN PABLO ESCOTO	ASESOR TECNICO
34. LIC. DIEGO AVILA	ASESOR DE LA PRESIDENCIA
35. LIC. ORLANDO FUNEZ CRUZ	MINISTRO DE PLANIFICATION
36. LIC. EMILY LEONARD	DIRECTOR : A.D.I.

5-2 Misión de Presentación del Borrador

Embajada del Japón en Honduras

- | | |
|--------------------------|--------------------|
| 1. LIC. TAKASHI MIYAZAKI | EMBAJADOR |
| 2. LIC. KATSUO TOMITA | CONSEJERO |
| 3. LIC. HARUYOSHI MIURA | SEGUNDO SECRETARIO |
| 3. DR. KUROSU | MEDICO |

Oficina de JICA en Honduras

- | | |
|--------------------------|---|
| 1. LIC. TAKASHI NAGASE | DIRECTOR |
| 2. LIC. NAOKI KAMIJOU | OFFICIAL |
| 3. ING. CESAR A. MORALES | OFFICIAL |
| 4. DRA. KUMIKO OOHARA | ESPECIALISTA EN DESARROLLO Y
PLANIFICACION DE SERVICIOS DE
SALUBRIDAD PUBLICA |

Proyecto de Fortalecimiento de Formacion de Enfermeras

- | | |
|--------------------------|--------------|
| 1. LIC. YOSHIKO SUGAHARA | LIDER |
| 2. LIC. MASAKO OOSHIMA | ESPECIALISTA |
| 3. LIC. ITSURO KUSASA | COORDINADOR |

La Republica de Honduras

- | | |
|--------------------------------|-----------------------------------|
| 1. DR. JOSE RAMON PEREIRA | VICE MINISTRO DE SALUD PUBLICA |
| 2. DR. MARCO TULIO CARRANZA | DIRECTOR GENERAL DE SALUD |
| 3. DR. RICARDO OCHOA ALCANTARA | SUB-DIRECTOR DE HOSPITALES NAC. |
| 4. DR. VICTOR MANUEL MELENDEZ | JEFE DIVISION DE HOSPITALES |
| 5. DRA. LIA MIREYA MINEROS | DIVISION DE HOSPITALES |
| 6. DRA. TELMA SOLIMAN HERRERA | DIVISION DE HOSPITALES |
| 7. DRA. MARIA ANGELICA MILLA | DIVISION DE HOSPITALES |
| 8. DRA. MARIA HELENA RIVAS | PRONASSA |
| 9. ING. ALFONSO DERAS | PRONASSA |
| 10. ING. CRISTOBAL SERVELLON | PRONASSA |
| 11. DR. JOSE LUIS PINTO | DIRECTOR : HOSPITAL SAN FRANCISCO |
| 12. LIC. NANUEL BUCEDA | VICE MINISTRO DE SECPLAN |
| 13. LIC. GUADALUPE HUNG | DIRECTORA CTI |

14. SRA. EMILY LEONARD

DIRECTORA OFICINA DE RECURSOS
NATURALES

15. ING. RICARDO VELASQUEZ

JEFE DEPTO. DE INGENIERIA SANAA

16. ING. MARIO ESTRADO

SANAA

17. ING. JUAN PABLO ESCOTO

ASESOR TECNICO

18. LIC. ANTONIO N. KAWAS

GERENTE GENERAL BANMA

19. DR. CESAR HERMIDA

DIRECTOR DE OPS

6 MINUTAS DE DISCUSIONES

6-1 ESTUDIO DE DISEÑO BASICO

MINUTA DE DISCUSIONES
SOBRE EL ESTUDIO DE DISEÑO BASICO DEL PROYECTO
DE FORTALECIMIENTO DE LA RED HOSPITALARIA
DE LA REPUBLICA DE HONDURAS

EN LA RESPUESTA A LA SOLICITUD DEL GOBIERNO DE HONDURAS, EL GOBIERNO DEL JAPON DECIDIO REALIZAR UN ESTUDIO DE DISEÑO BASICO DEL PROYECTO DE FORTALECIMIENTO DE LA RED HOSPITALARIA (DE AQUI EN ADELANTE SE DENOMINARA "EL PROYECTO") Y ENCARGO EL ESTUDIO A LA AGENCIA DE COOPERACION INTERNACIONAL DEL JAPON (JICA). JICA ENVIÓ UNA MISIÓN DE ESTUDIO A HONDURAS, ENCABEZADA POR EL DR. SHUZO KANAGAWA, DEL DEPARTAMENTO DE COOPERACION INTERNACIONAL, DEL MINISTERIO DE SALUD Y BIENESTAR LA CUAL FUE PROGRAMADA PARA PERMANECER EN HONDURAS DEL 20 DE ABRIL AL 16 DE MAYO DE 1992.

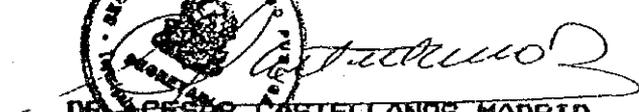
LA MISIÓN SOSTUVO UNA SERIE DE DISCUSIONES CON LAS AUTORIDADES PERTINENTES DEL GOBIERNO DE HONDURAS Y REALIZÓ UN ESTUDIO DE LOS SITIOS.

COMO RESULTADO DE LAS DISCUSIONES Y EL ESTUDIO DE SITIOS, AMBAS PARTES CONFIRMARON LOS ITEMS PRINCIPALES DESCRITOS EN EL DOCUMENTO ADJUNTO.

TEGUCIGALPA, 29 DE ABRIL DE 1992.



DR. SHUZO KANAGAWA
JEFE MISIÓN DE DISEÑO BASICO
JICA



DR. CÉSAR CASTELLANOS MADRID
MINISTRO DE SALUD PUBLICA
REPUBLICA DE HONDURAS

DOCUMENTO ADJUNTO

1. OBJETIVO GENERAL:

EL OBJETIVO GENERAL DEL PROYECTO ES MEJORAR LAS CONDICIONES ACTUALES DE LA RED HOSPITALARIA MEDIANTE EL REEQUIPAMIENTO DE HOSPITALES ASI COMO EL APOYO AL SISTEMA DE REFERENCIA Y TRANSPORTE DE PACIENTES.

2. CONTENIDO DEL PROYECTO:

- 2.1 PROPORCIONAR LOS EQUIPOS MEDICOS DESTINADOS HACIA LA APERTURA DE LOS HOSPITALES DE OLANCHITO Y TOCOA QUE SE ENCUENTRAN EN VIAS DE CONSTRUCCION Y DE SAN LORENZO QUE ESTA PROGRAMADO A RECONSTRUIRSE PRONTO, SIEMPRE CUANDO LAS PLANTAS FISICAS ESTEN TERMINADAS.
- 2.2 PROPORCIONAR LOS VEHICULOS TRANSPORTADORES DE PACIENTES PARA FORTALECIMIENTO DEL SISTEMA DE REFERENCIA INCLUYENDO TRES VEHICULOS CONSIDERADOS NECESARIOS PARA LA APERTURA DE LOS CITADOS HOSPITALES.
- 2.3 PROPORCIONAR LOS EQUIPOS MEDICOS URGENTEMENTE REQUERIDOS POR DETERIORO EN SU FUNCIONAMIENTO, O PARADOS EN EL HOSPITAL ESCUELA.

3. SITIOS DEL PROYECTO:

3.1 TRES (3) HOSPITALES NUEVOS DE AREA

	DEPARTAMENTO	REGION SALUD
3.1.1 HOSPIT. OLANCHITO	OLANCHITO, YORO	SEIS (6)
3.1.2 HOSPIT. SAN LORENZO	SAN LORENZO, VALLE	CUATRO (4)
3.1.3 HOSPIT. TOCOA/ATLANTIDA.	ATLANTIDA	SEIS (6)

3.2 LOS HOSPITALES SOLICITANDO LOS VEHICULOS TRANSPORTADORES DE PACIENTES.

	DEPARTAMENTO	REGION SALUD
3.2.1 HOSPIT. OLANCHITO	YORO	SEIS (6)
3.2.2 HOSPIT. SAN LORENZO	SAN LORENZO, VALLE	CUATRO (4)
3.2.3 HOSPIT. TOCOA ATLANTIDA	TOCOA/ATLANTIDA	SEIS (6)
3.2.4 HOSPIT. ESCUELA	TEGUCIGALPA, FRANCISCO MORAZAN	METROPOLITANA
3.2.5 HOSPIT. NOROCCIDENTAL	SAN PEDRO SULA/ CORTES	TRES (3)
3.2.6 HOSPIT. PROGRESO	PROGRESO, YORO	TRES (3)
3.2.7 HOSPIT. CORTES	PTO. CORTES/ CORTES	TRES (3)
3.2.8 HOSPIT. ATLANTIDA	LA CEIBA/ ATLANTIDA	SEIS (6)
3.2.9 HOSPIT. DEL SUR	CHOLUTECA, CHOLUTECA	CUATRO (4)
3.2.10 HOSPIT. SANTA BARBARA	STA. BARBARA, STA. BARBARA	TRES (3)

cel

SK

3.3 HOSPITAL ESCUELA

(EQUIPOS URGENTES NECESARIOS).
TEGUCIGALPA, FRAN-
CISCO MORAZAN

METROPO-
LITANA

4. AGENCIA EJECUTORA:

EL MINISTERIO DE SALUD PUBLICA ES EL ORGANISMO RESPONSABLE DE DICHO PROYECTO Y SU AGENCIA EJECUTORA ES LA DIVISION DE HOSPITALES.

TAMBIEN, AL REALIZAR EL PROYECTO, BAJO LA SUPERVISION DE LA DIVISION DE HOSPITALES, CADA UNO DE LOS HOSPITALES DE AREA SUJETO DE ESTE PROYECTO SERA RESPONSABLE DE SU ADMINISTRACION, OPERACION, Y MANTENIMIENTO DE LOS EQUIPOS INSTALADOS. (VEASE EL ORGANIGRAMA DE LA SECRETARIA DE SALUD PUBLICA ADJUNTO).

5. RESULTADO DEL ESTUDIO:

5.1 LA MISION CONFIRMO LA SIGUIENTE PRIORIDAD POR PARTE HONDUREÑA DENTRO DEL PROYECTO A TRAVES DE DISCUSIONES CON LAS PERSONAS PERTINENTES DE LA SECRETARIA DE SALUD PUBLICA.

5.1.1 LOS EQUIPOS Y VEHICULOS TRANSPORTADORES PARA LA APERTURA DE LOS TRES HOSPITALES OLANCHITO, SAN LORENZO Y TOCOA. (LA PRIORIDAD DENTRO DE LOS TRES HOSPITALES ES LA MISMA).

5.1.2 EQUIPOS MEDICOS PARA EL HOSPITAL ESCUELA.

5.1.3 OTROS VEHICULOS TRANSPORTADORES DE PACIENTES EXCLUYENDO -1)

5.2 LO SIGUIENTE ES EL AVANCE DE CONSTRUCCION DE LOS TRES NUEVOS HOSPITALES.

5.2.1 EN CUANTO A LOS HOSPITALES DE OLANCHITO Y TOCOA, POR LO MENOS LAS PLANTAS FISICAS SE CONTEMPLAN TERMINAR EN LOS PROXIMOS MESES.

5.2.2 EN CUANTO AL HOSPITAL DE SAN LORENZO, EL CONTRATO DE RECONSTRUCCION ESTA HECHO, Y DENTRO DE POCO TIEMPO ESTA PROGRAMADO A COMENZAR SU CONSTRUCCION (MES DE MAYO) ESPERANDO FINALIZAR PARA (NOV./DIC. 1992).

5.2.3 EN CUANTO AL COSTO DE DICHA RECONSTRUCCION DE LOS TRES HOSPITALES SE CONFIRMO SU ADQUISICION PRESUPUESTARIA.

5.3 EN CUANTO A LOS TRES NUEVOS HOSPITALES, LA SELECCION DE SUS EQUIPOS MEDICOS.

5.4 LA MISION EXPLICO LAS CARACTERISTICAS DEL ESTUDIO DE

ee

S.K

DISEÑO B ASICO LAS MISMAS FUERON ACEPTADAS POR LOS FUNCIONARIOS DEL MINISTERIO DE SALUD DE HONDURAS.

5.5 LA MISION LLEVARA LOS DOCUMENTOS ADQUIRIDOS DURANTE EL PERIODO DE ESTUDIO AL JAPON Y LOS ANALIZARA EN RELACION CON LOS SIGUIENTES ITEMS. COMO CONSECUENCIA, LA PROPUESTA FINAL JAPONESA PODRIA SER ALTERADA EN SU CONTENIDO CON RESPECTO AL PROYECTO No. 2 ARRIBA MENCIONADO.

5.5.1 LA NECESIDAD Y URGENCIA DEL PROYECTO POR PARTE JAPONESA, LA PRIORIDAD TOMANDO EN CUENTA LA SITUACION MEDICO-SANITARIA EN HONDURAS, PERSISTENCIA CON EL PROGRAMA SUPERIOR, ESTADO DE LAS INSTALACIONES ACCESORIAS, Y JUSTIFICACION DEL PROYECTO GENERAL INCLUSIVE LA PROPIEDAD DE LOS EQUIPOS.

5.5.2 LA POLITICA Y PRINCIPIO PARA COOPERACION DEL GOBIERNO DEL JAPON A HONDURAS.

5.5.3 EL PRESUPUESTO PARA COOPERACION ECONOMICA DEL GOBIERNO DEL JAPON A HONDURAS.

5.5.4 LAS OPINIONES DE LOS MINISTERIOS PERTINENTES DE LA PARTE JAPONESA PARA ESTE PROYECTO (DE RELACIONES EXTRANJERAS, DE SALUD Y BIENESTAR, DE HACIENDA).

6. PROGRAMA DE MANTENIMIENTO DE EQUIPOS:

LA SECRETARIA DE SALUD PUBLICA EJECUTARA EL MISMO PROGRAMA DE "ACREDITACION HOSPITALARIA" QUE ESTA EN MARCHA, SOBRE LOS HOSPITALES DE OLANCHITO, SAN LORENZO, Y TOCOA, Y OTROS HOSPITALES SUJETOS AL PROYECTO, DE TAL MANERA QUE SE REALICE EL ESFUERZO NECESARIO PARA EL MANTENIMIENTO DE LOS EQUIPOS A DOTAR.

7. LOS REPUESTOS DESTINADOS PARA EL PROYECTO POR EL GOBIERNO DEL JAPON DEBERAN SER DISTRIBUIDOS ALMACENADOS Y CONTROLADOS EN LOS DIFERENTES HOSPITALES Y LOS MISMOS SERAN INSTALADOS DE ACUERDO A LA DEMANDA POR LOS TECNICOS DEL CENTRO NACIONAL DE MANTENIMIENTO. SE SUGIERE LA CONTRATACION DE TECNICOS LOCALES CON UN NIVEL MEDIO DE PREPARACION EN EL AREA TECNICA PARA LOS NUEVOS HOSPITALES.

8. PROGRAMA DE COOPERACION FINANCIERA NO REEMBOLSABLE DEL JAPON:

8.1 EL GOBIERNO DE HONDURAS COMPRENDIO EL SISTEMA DE COOPERACION FINANCIERA NO REEMBOLSABLE DEL JAPON POR LA EXPLICACION DADA POR LA MISION.

8.2 EL GOBIERNO DE HONDURAS TOMARA LAS MEDIDAS NECESARIAS (DESCRITAS EN EL ANEXO 1) PARA FACILITAR LA EJECUCION DEL PROYECTO EN CASO DE QUE LA COOPERACION FINANCIERA NO REEMBOLSABLE DEL GOBIERNO DEL JAPON SE OTORQUE PARA EL

PROYECTO.

9. ITINERARIO DEL ESTUDIO:

9.1 LA MISION PERMANECERA HASTA DIECISEIS DE MAYO Y CONTINUARA EN SITIO DENTRO DE HONDURAS.

9.2 SEGUN LA MINUTA Y EL RESULTADO DE ESTUDIO, LA MISION ANALIZARA EN EL JAPON, PREPARARA EL BORRADOR DE INFORME, LUEGO PARA SU EXPLICACION Y DISCUSION, UNA MISION CON DICHO PROPOSITO SE ENVIARA EN EL MES DE AGOSTO DE 1992.

9.3 CON LA APROBACION HONDUREÑA DEL INFORME BORRADOR, LA MISION PREPARARA EL INFORME FINAL Y SE LO ENVIARA A LOS GOBIERNOS DE HONDURAS Y DEL JAPON APROXIMADAMENTE EN EL MES DE SEPTIEMBRE.

10. LOS FUNCIONARIOS PERTINENTES DEL GOBIERNO HONDUREÑO Y DE LA MISION SE ESFORZARAN PORQUE EL RESTO DEL PROGRAMA DE ESTUDIO Y EL PROCESO DE OPERACION DEL PROYECTO HASTA EL FINAL UNA VEZ QUE SE REALICE LA COOPERACION FINANCIERA NO REEMBOLSABLE TOMANDO EN CUENTA LA CARACTERISTICA PARTICULAR DEL PROYECTO, DICHO ESFUERZO ESTARA ENCAMINADO A REDUCIR EN LA MEDIDA DE LO POSIBLE EL TIEMPO DE REALIZACION DEL PROYECTO CON EL PROPOSITO DE PROCEDER AL EQUIPAMIENTO DE LOS HOSPITALES A LA MAYOR BREVEDAD POSIBLE.

el

sk

A N E X O I

MEDIDAS QUE SE TOMARAN POR EL GOBIERNO DE HONDURAS.

- 1.- PROVEER LOS DATOS E INFORMACIONES NECESARIAS PARA EL PROYECTO.
- 2.- PROVEER UN ESPACIO PARA LA OFICINA PROVISIONAL DEL SITIO, ALMACEN Y DEPOSITO DURANTE EL PERIODO DE EJECUCION.
- 3.- ASEGURAR LA DESCARGA INMEDIATA, EXENCION DEL IMPUESTO, TRAMITES ADUANEROS DE LOS PRODUCTOS COMPRADOS POR EL PROYECTO EN EL PUERTO DE DESEMBARCACION Y UN PRONTO TRANSPORTE INTERNO.
- 4.- OTORGAR A LOS NACIONALES JAPONESES CUYOS SERVICIOS PUEDEN SER REQUERIDOS EN CONEXION CON EL SUMINISTRO DE LOS EQUIPOS Y SERVICIOS BAJO LOS CONTRATOS VERIFICADOS, LAS FACILIDADES QUE FUERAN NECESARIAS PARA SU ENTRADA Y PERMANENCIA EN HONDURAS PARA LA EJECUCION DE TRABAJO.
- 5.- EXIMIR A LOS NACIONALES JAPONESES INVOLUCRADOS EN EL PROYECTO DE DERECHOS ARANCELARIOS, IMPUESTOS INTERNOS Y OTRAS CARGAS FISCALES QUE SE IMPONEN EN HONDURAS CON RESPECTO AL SUMINISTRO DE EQUIPOS, MAQUINARIAS Y SERVICIOS BAJO LOS CONTRATOS VERIFICADOS.
- 6.- SUFRAGAR LAS COMISIONES AL BANCO JAPONES DE CAMBIO DE MONEDA EXTRANJERA POR SERVICIOS BANCARIOS BASADOS AL ARREGLO BANCARIO.
- 7.- SUFRAGAR TODAS LAS EXPENSAS NECESARIAS PARA LA EJECUCION DEL PROYECTO, FUERA DE LAS CUALES SE CUBRIRAN POR LA COOPERACION FINANCIERA NO REEMBOLSABLE DEL JAPON.
- 8.- DESIGNAR INGENIEROS/TECNICOS CONTRAPARTIDOS EXCLUSIVOS PARA EL PROYECTO.
- 9.- MANTENER Y USAR LOS EQUIPOS COMPRADOS BAJO LOS CONTRATOS VERIFICADOS CORRECTA Y EFECTIVAMENTE.

S.K

el

6-2 PRESENTACION DEL BORRADOR DEL INFORME

MINUTA DE DISCUSIONES
SOBRE LA EXPLICACION DEL BORRADOR DEL ESTUDIO DE DISEÑO BASICO
DEL PROYECTO FORTALECIMIENTO DE LA RED HOSPITALARIA
DE LA REPUBLICA DE HONDURAS

En la respuesta a la solicitud del Gobierno de Honduras, el Gobierno del Japón decidió realizar un estudio de Diseño Básico del Proyecto de Fortalecimiento de la Red Hospitalaria (de aquí en adelante se denominará "EL PROYECTO") y la Agencia de Cooperación Internacional del Japón (JICA) envió una Misión la cual fue programada para realizar un estudio de diseño básico de dicho proyecto del 20 de Abril al 16 de Mayo de 1992.

La Misión preparó el borrador final del informe al volver al Japón según los resultados de análisis de estudio, JICA envió a Honduras una misión de explicación del borrador final desde 02 de Agosto hasta 17 de Agosto de 1992 encabezado por el Dr. Seiki Tateno, Departamento de Cooperación Internacional del National Medical Center Hospital, Ministerio de Salud y Bienestar.

Como resultado de las discusiones del contenido del informe en relación con el proyecto y su análisis, ambas partes confirmaron como sigue.

Tegucigalpa, 12 de Agosto de 1992.



DR. SEIKI TATENO
JEFE MISION DE EXPLICACION
DE BORRADOR FINAL
JICA



DR. RAMON PEREIRA
VICE-MINISTRO DE SALUD
MINISTERIO DE SALUD PUBLICA
REPUBLICA DE HONDURAS

1.- EL CONTENIDO DEL BORRADOR FINAL

El gobierno de Honduras ha acordado en término general el contenido del borrador final presentado por la Misión. Su contenido principal es como sigue:

- 1.1 Provisión de los equipos médicos y materiales para los 3 (tres) nuevos hospitales.
No obstante, en relación con el Hospital de San Lorenzo se considera indispensable el suministro de agua debido a que es un elemento muy importante para su apertura.

Al respecto se ha confirmado que a través de la Municipalidad de San Lorenzo se va a arreglar el sistema de suministro de agua (oficio de fecha 10 de Agosto de la Municipalidad de San Lorenzo) antes de la conclusión de la construcción del Hospital la cual ha sido prevista para Abril de 1993.

- 1.2 Provisión de equipos médicos indispensables y provechosos a todo el nivel del Hospital.
- 1.3 Provisión de vehículos transportador de pacientes (ambulancia) a los cuatro hospitales donde se enfrenta enorme dificultad de transportar a pacientes inter-hospitalario.

2.- EL SISTEMA DE LA COOPERACION FINANCIERA NO REEMBOLSABLE.

- 2.1 Los concernientes del Gobierno de Honduras y del proyecto ha concordado el mecanismo de la Cooperación Financiera no Reembolsable del Japón a través de la explicación dada por la Misión.
- 2.2 El Gobierno de Honduras hará los trámites necesarios (anexo 1) como para facilitar y afrontar la realización del proyecto cuando este proyecto será realizado por la Cooperación Financiera no Reembolsable del Japón.

3.- CALENDARIO DE ESTUDIO.

- 3.1 La misión continua el estudio en sitio dentro de Honduras hasta el quince de Agosto.
- 3.2 La misión completará el informe final después de su regreso al Japón según el contenido confirmado en esta ocasión y enviarlo al Gobierno de Honduras en el mes de Octubre de 1992.

ST.



A N E X O I

MEDIDAS QUE SE TOMARAN POR EL GOBIERNO DE HONDURAS

- 1.- Proveer los datos e informaciones necesarias para el proyecto.
- 2.- Proveer un espacio para la oficina provisional del sitio, almacén y depósito durante el período de ejecución.
- 3.- Asegurar la descarga inmediata, exención del impuesto, trámites aduaneros de los productos comprados por el proyecto en el puerto de desembarcación y un pronto transporte interno.
- 4.- Otorgar a los nacionales japoneses cuyos servicios pueden ser requeridos en conexión con el suministro de los equipos y servicios bajo los contratos verificados, las facilidades que fueran necesarias para su entrada y permanencia en Honduras para la ejecución de trabajo.
- 5.- Eximir a los nacionales japoneses involucrados en el proyecto de derechos arancelarios, impuestos internos y otras cargas fiscales que se imponen en Honduras con respecto al suministro de equipos, maquinarias y servicios bajo los contratos verificados.
- 6.- Sufragar las comisiones al banco japonés de cambio de moneda extranjera por servicios bancarios basados al arreglo bancario.
- 7.- Sufragar todas las expensas necesarias para la ejecución del proyecto, fuera de las cuales se cubrirán por la cooperación financiera no reembolsable del Japón.
- 8.- Designar ingenieros/tecnicos como contraparte exclusiva para el proyecto.
- 9.- Mantener y usar los equipos comprados bajo los contratos verificados correcta y efectivamente.



JICA